



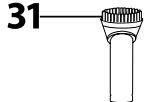
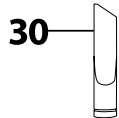
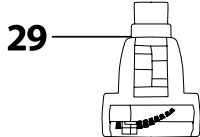
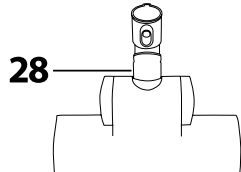
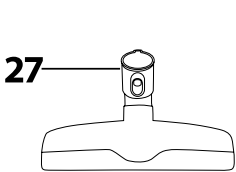
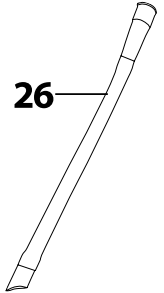
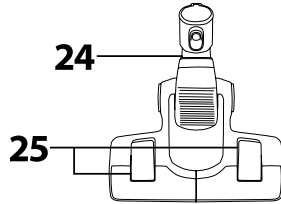
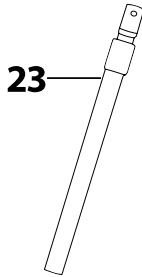
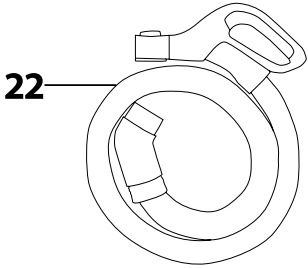
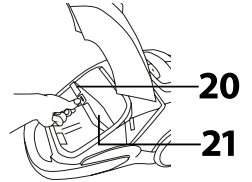
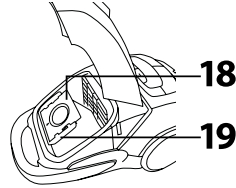
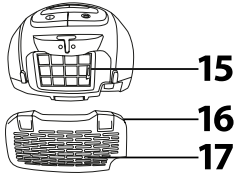
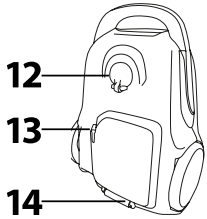
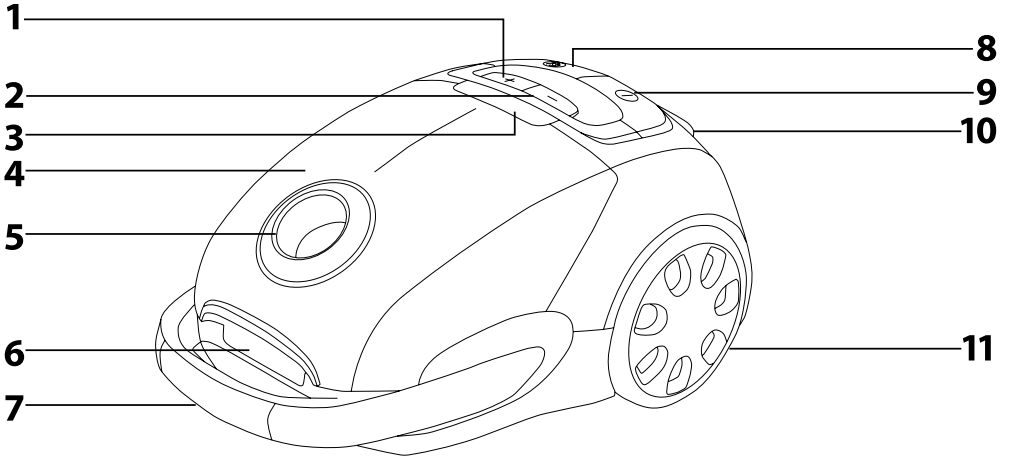
SK ■ Vreckový vysávač

ČÍTAJTE POZORNE A USCHOVAJTE ICH NA BUDÚCE POUŽITIE.

- Tento vysávač môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní tohto vysávača bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti bez dozoru. Vysávač a jeho príslušenstvo udržiajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Ak je napájací prívod poškodený, musí ho nahradiť výrobca, jeho servisný technik alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie.
- Vytiahnite vidlicu prívodného kábla zo zásuvky pred čistením alebo údržbou spotrebiča.
- Tento vysávač je určený na použitie v domácnostiach, kanceláriách a podobných priestoroch. Nepoužívajte ho v priemyselnom prostredí.
- Vysávač nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu a neumiestňujte ho do blízkosti otvoreného ohňa alebo prístrojov, ktoré sú zdrojom tepla.
- Pred pripojením sieťového kábla k zásuvke sa uistite, že sa zhoduje nominálne napätie uvedené na typovom štítku vysávača s elektrickým napätím zásuvky.
- Dbajte na to, aby sa sieťový kábel nedotýkal horúceho povrchu alebo ostrých predmetov.
- Vysávač neponárajte do vody alebo inej tekutiny ani ich neoplachujte pod tečúcou vodou.
- Pred zapnutím vysávača sa uistite, že je v ňom vložené prachové vrecúško a že všetky vstupné a výstupné filtre sú inštalované na svojom mieste.
- Dbajte na to, aby pri prevádzke vysávača neboli blokované otvory na výstup vzduchu alebo nasávací otvor.

- Vysávač nepoužívajte na vysávanie:
 - tlejúcich cigariet, horiacich predmetov, zápaliiek alebo žeravého popola;
 - vody a iných tekutín;
 - horľavých alebo prchavých látok;
 - ostrých predmetov, ako sú napr. črepy, ihly, špendlíky a pod.;
 - múky, omietky, cementu a iných stavebných materiálov;
 - väčších kusov papiera alebo plastových vrecúšok, ktoré môžu ľahko zablokovať nasávací otvor.
- Pri vysávaní niektorých typov podlahových krytín môže dôjsť k vzniku elektrostatického náboja, ktorý nepredstavuje pre používateľa žiadne nebezpečenstvo.
- Nasávaciu hubicu alebo trubicu neprikladajte k žiadnym častiam na tvári.
- Vysávač vždy vypnite a odpojte od sieťovej zásuvky, pokiaľ ho nechávate bez dozoru, po ukončení používania a pred čistením.
- Sieťový kábel odpájajte od zásuvky ťahom za zástrčku, nie za sieťový kábel. Inak by mohlo dôjsť k poškodeniu sieťového kábla alebo zásuvky. Pri navíjaní odporúčame pridržiavať sieťový kábel rukou.
- Ak je sieťový kábel poškodený, jeho výmenu zverte odbornému servisnému stredisku. Vysávač s poškodeným sieťovým káblom je zakázané používať.
- Nepoužívajte vysávač, ak nefunguje správne, ak bol poškodený alebo ponorený do vody. Vysávač neopravujte sami ani ho žiadnym spôsobom neopravujte. Všetky opravy zverte autorizovanému servisnému stredisku. Zásahom do spotrebiča sa vystavujete riziku straty zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť.

A



B

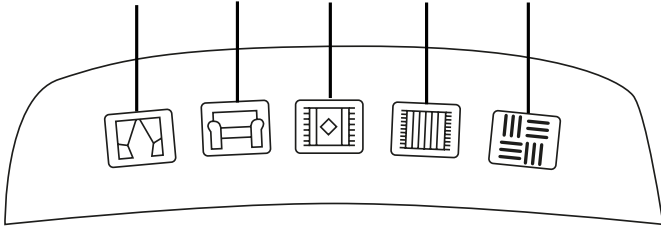
1

2

3

4

5



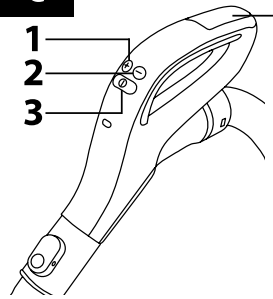
C

1

2

3

4



- Pred použitím tohto spotrebiča sa, prosím, oboznámte s návodom na jeho obsluhu, a to aj v prípade, že ste už oboznámení s používaním spotrebičov podobného typu. Spotrebič používajte iba tak, ako je popísané v tomto návode na použitie. Návod uschovajte pre prípad ďalšej potreby.
- Minimálne počas trvania zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť, odporúčame uschovať originálny prepravný kartón, baliaci materiál, pokladničný doklad a potvrdenie o rozsahu zodpovednosti predávajúceho alebo záručný list. V prípade prepravy odporúčame zabaliť spotrebič opäť do originálnej škatule od výrobcu.

POPIS VYSÁVAČA A JEHO PRÍSLUŠENSTVA

- A1** Tlačidlo na zvýšenie nasávacieho výkonu
- A2** Tlačidlo na zníženie nasávacieho výkonu
- A3** LED displej signalizujúce nastavenie nasávacieho výkonu a naplnenie prachového vrecúška.
- A4** Veko priestoru na uloženie prachového vrecúška
- A5** Otvor na pripojenie flexibilnej hadice
- A6** Poistka na zaistenie a odistenie veka
- A7** Integrované združenie
- A8** Tlačidlo na automatické naviniutie prírodného kábla
- A9** Tlačidlo na zapnutie a vypnutie vysávača
- A10** Drážka na horizontálnu parkovacia polohu
- A11** Bočné pohybové koliesko
- A12** Predné otočné pohybové koliesko
- A13** Drážka na vertikálnu parkovacia polohu
- A14** Zadné pohybové koliesko
- A15** Umyvateľný výstupný HEPA filter
- A16** Odnímateľná mriežka
- A17** Umyvateľný výstupný filter je uložený v mriežke.

- A18** Prachové vrecúško*
- A19** Držiak prachového vrecúška
- A20** Mriežka vstupného filtra
- A21** Viacstupňový filter s protizápalovým karbonovým filtrom Anti-Odour je uložený v mriežke.
- A22** Flexibilná hadica s diaľkovým ovládaním v rukoväti je vybavená odnímateľným držiakom na prachovú kefku **A30** a štrbinovú hubicu **A31**.
- A23** Kovová teleskopická trubica XXL
- A24** Kombinovaná podlahová hubica
- A25** Klapka na vysunutie a zasunutie pohybových koliesok podlahovej hubice
- A26** Dlhá ohýbná štrbinová hubica s adaptérom na pripojenie k rukoväti flexibilnej hadice **A22** alebo k teleskopickému trubicu **A23**
- A27** Hubica na tvrdé podlahy
- A28** Turbo kefa
- A29** Mini turbo kefa
- A30** Prachová kefka
- A31** Štrbinová hubica



*Poznámka:

Súčasťou príslušenstva je 1 ks syntetického prachového vrecúška na jednorazové použitie. Syntetické prachové vrecúška vydržia dlhšie, sú odolnejšie a zaisťujú lepší filtráciu ako klasické papierové vrecúška.

POPIS LED DISPLEJA

- B1** Indikátor nastavenia nasávacieho výkonu na vysávanie závesov a pod.
- B2** Indikátor nastavenia nasávacieho výkonu na vysávanie čalúnenia a nábytku
- B3** Indikátor nastavenia nasávacieho výkonu na vysávanie rohoží, behúnov a iných voľne položených koberec
- B4** Indikátor nastavenia nasávacieho výkonu na vysávanie veľkoplošných koberec
- B5** Indikátor nastavenia nasávacieho výkonu na vysávanie hladkých podlahových plôch (drevené a plávajúce podlahy, vinyl, dlažba a pod.) a naplnenie prachového vrecúška

Pri naplnení prachového vrecúška **A18** sa indikátor rozsvieti červenou.

POPIS DIAĽKOVÉHO OVLÁDANIA V RUKOVÄTI

- C1** Tlačidlo na zvýšenie nasávacieho výkonu
- C2** Tlačidlo na zníženie nasávacieho výkonu
- C3** Tlačidlo na zapnutie a vypnutie vysávača
- C4** Kryt priestoru na batérie

ÚČEL POUŽITIA PRÍSLUŠENSTVA

- Kombinovaná podlahová hubica **A24** je vhodná na vysávanie hladkých tvrdých podlahových plôch a koberec. Na vysávanie koberec s vyšším vlasom odporúčame vysunúť pohybové kolieska podlahovej hubice **A24**. To uľahčí jej pohyb po vysávanej ploche. Pri vysávaní hladkých tvrdých podlahových plôch, záťahových koberec alebo koberec s nízkym vlasom môžete ponechať kolieska zasunuté. Na vysunutie a zasunutie jazdných koliesok použite klapku **A25**.
- Turbo kefa **A28** je vhodná na vysávanie hladkých tvrdých plôch a koberec s nízkym vlasom. Vďaka rotačnej kefe rýchlo a efektívne odstráni z koberca zašľapané nečistoty, nite, zvieracie chlpy, vlasy a pod.
- Hubica na tvrdé podlahy **A27** zaisťuje dokonalé a pritom šetrné vysávanie hladkých tvrdých plôch, a to vďaka kefe zo 100 % prírodných štetín. Môžete s ňou vysávať podlahy citlivé na poškrabanie, ako sú drevené a plávajúce podlahy, dlažba, linoleum a pod.
- Mini turbo kefa **A29** je skvelým pomocníkom pri odstraňovaní zvieracích chlpor, vlasov a pod. a zároveň je vhodná na vysávanie ťažko prístupných miest. Môžete ju použiť nielen doma, ale aj v aute. Rýchlo a efektívne s ňou odstránite vlasy, zvieracie chlpy a iné nečistoty zo sedadiel v aute, čalúnenia, vankúšov a iných textilných povrchov.

- Dlhá ohýbná štrbinová hubica **A26** slúži na vysávanie veľmi ťažko prístupných miest kdekoľvek vo vašom aute.
- Štrbinovú hubicu **A31** je možné použiť na vysávanie ťažko prístupných miest a prachová kefka **A30** slúži na šetrné vysávanie rôznych typov nábytku.

PRÍPRAVA NA POUŽITIE

- Uistite sa, že vo vysávači je riadne inštalované prachové vrecúško **A18**, vstupný filter **A21**, výstupný HEPA filter **A15** a výstupný filter **A17**.
- Uistite sa, že veko **A4** je riadne uzatvorené a koncovku flexibilnej hadice **A22** zasunúť do otvoru **A5**. Pevné pripojenie flexibilnej hadice **A22** k otvoru **A5** je signalizované vysunutím aretačných západiek, ktoré sú umiestnené na koncovke flexibilnej hadice **A22**.



Poznámka:

Pri demontáži je potrebné súčasne stlačiť obe aretačné západky na koncovke flexibilnej hadice **A22** a zároveň ťažko vybrať koncovku hadice **A22** z otvoru **A5**.

- K voľnému koncu flexibilnej hadice **A22** priprievnite teleskopickú trubicu **A23**. Pevné spojenie týchto častí je signalizované cvaknutím.
- Pomocou prstenca nastavte ergonomickú výšku teleskopической trubice **A23**. Ťahom za prstenec hore alebo dole odistíte aretačnú výsuvu teleskopической trubice **A23**. Vysunutím alebo zasunutím ťuhovú výsuvnej časti teleskopической trubice **A23** nastavíte jej požadovanú dĺžku. Po nastavení požadovanej dĺžky uvoľnite prstenec a zatiahnite za vonkajšiu trubicu. Tým dôjde k aretácii ťuhovú výsuvnej časti.
- Zvoľte typ príslušenstva **A24**, **A26**, **A27**, **A28**, **A29**, **A30** alebo **A31**, ktorý chcete použiť, a priprievnite ho k voľnému koncu teleskopической trubice **A23**. Niektoré typy príslušenstva, ako napr. **A26**, **A29**, **A30** alebo **A31**, je možné tiež priprievniť priamo k flexibilnej hadici **A22**.
- Flexibilná hadica **A22**, kovová teleskopická hubica **A23**, kombinovaná podlahová hubica **A24**, hubica na tvrdé podlahy **A27** a turbo kefa **A28** sú vybavené praktickým click systémom pre jednoduché a pevné spojenie jednotlivých súčastí príslušenstva. Príslušenstvo, ktoré je vybavené click systémom, do seba ľahko a rýchlo zapadne a na jeho uvoľnenie stačí stlačiť poistku click systému.

VLOŽENIE BATERIÍ DO DIAĽKOVÉHO OVLÁDANIA V RUKOVÄTI

- Aby ste mohli používať diaľkové ovládanie v rukoväti, je potrebné inštalovať 2x 1,5V batérie typu AAA. Odstráňte kryt priestoru na batérie **C4** a vložte 2x nové batérie rovnakého typu. Dbajte na správnu polaritu vyznačenú v priestore. Nasadte kryt priestoru na batérie **C4**.



Poznámka:

Vždy používajte nové batérie rovnakého typu. Nikdy nekombinujte staré a nové batérie alebo batérie rôzneho typu. Pokiaľ nebudete vysávač dlhší čas používať, vyberte batérie z diaľkového ovládania. Batérie nikdy nevkladajte do ohňa, neskracujte ani nijak nepoškozujte. Po skončení ich životnosti ich ekologicky zlikvidujte. Nikdy nevyhadzujte batérie do komunálneho odpadu.

POUŽITIE VYSÁVAČA

- Ťahom za zástrčku odvinete potrebnú dĺžku prírodného kábla zo zadnej časti vysávača a pripojte ho k sieťovej zásuvke.



Upozornenie:

Žltá značka na prírodnom kábli znamená bližiaci sa koniec jeho dĺžky. Červená značka znamená úplný koniec jeho dĺžky. Nesnažte sa vyťahovať prírodný kábel za túto značku.

- Na uvedenie vysávača do chodu stlačte tlačidlo **A9**. Po zapnutí vysávača sa rozsvieti LED indikátor **B1**. Tým je signalizované nastavenie nasávacieho výkonu na nízku úroveň. Tá je vhodná na vysávanie závesov a pod. Na nastavenie optimálneho nasávacieho výkonu podľa typu vysávanej plochy použite tlačidlá **A1** a **A2** na tele vysávača, prípadne tlačidlá **C1** a **C2** na rukoväti s diaľkovým ovládaním.
- Po zapnutí vysávača tlačidlom **A9** je možné vysávač vypnúť a opäť zapnúť stlačením tlačidla **C3** na paneli rukoväti s diaľkovým ovládaním.
- Po ukončení používania vypnite vysávač stlačením tlačidla **A9** a prírodný kábel odpojte od zásuvky. Na naviniutie prírodného kábla späť do vysávača stlačte tlačidlo **A8** alebo krátko trhnite za prírodný kábel. Pri navíjaní odporúčame pridržať prírodný kábel jednou rukou.



Poznámka:

Pri navíjaní prírodného kábla nie je potrebné pridržať tlačidlo **A8** stlačené.

PARKOVACIA POLOHA VYSÁVAČA

- Keď vysávač práve nepoužívate, môžete ho uviesť do parkovacej polohy. Pre horizontálnu parkovacia polohu nastavte čo najkratšiu dĺžku teleskopической trubice **A23** a zástrčku na kombinovanej podlahovej hubici **A24**, hubici na tvrdé podlahy **A27** alebo turbo kefa **A28** zasunúť do drážky **A10**.
- Pre vertikálnu parkovacia polohu uveďte vysávač do zvislej polohy. Nastavte čo najkratšiu dĺžku teleskopической trubice **A23** a zástrčku na kombinovanej podlahovej hubici **A24**, hubici na tvrdé podlahy **A27** alebo turbo kefa **A28** zasunúť do drážky **A13**.



Poznámka:

Pred zasunutím zástrčky do drážky **A10** alebo **A13** pootočte rukoväťou flexibilnej hadice **A22** tak, aby sa flexibilná časť hadice **A22** otočila okolo teleskopической trubice **A23**. Vďaka click systému, ktorý zaisťuje pevné spojenie jednotlivých súčastí príslušenstva, sa súčasne s rukoväťou otáča i teleskopická trubica **A23** a príslušná podlahová hubica. Ťahom sa je zástrčka podlahovej hubice nasmerovaná proti drážke **A10** alebo **A13**, otáčanie zastavte a zástrčku zasunúť do drážky **A10** alebo **A13**.

ÚDRŽBA A ČISTENIE

- Pred čistením sa vždy uistite, či je vysávač vypnutý a odpojený od sieťovej zásuvky.

Výmena prachového vrecúška

- Červeno rozsvietený LED indikátor **B5** signalizuje potrebu výmeny prachového vrecúška **A18** alebo zablokovanie nasávacieho otvoru. V prípade zablokovania nasávacieho otvoru odstráňte predmety, ktoré ho blokujú. Pre výmenu prachového vrecúška **A18** postupujte nasledujúcim spôsobom.



Poznámka:

Občasné krátke rozsvietenie LED indikátora **B5** červenou farbou počas vysávania signalizuje naplnenie prachového vrecúška **A18**, ale znamená, že je nastavený príliš vysoký nasávací výkon pre daný typ vysávanej plochy. V tomto prípade znížte nasávací výkon.

- Odistite poistku **A6** a odklopte veko **A4**. Po odklopení dôjde k aretácii veka **A4** v otvorenej polohe. Použite prachové vrecúško **A18** vyberte z držiaka **A19** a vložte miesto neho nové vrecúško rovnakého typu. Po výmene vrecúška **A18** uzavrite veko **A4**. Vysávač je vybavený poistkou, ktorá neumožní uzatvorenie veka **A4**, pokiaľ nie je vrecúško správne vložené v držiaku **A19** alebo v ňom nie je vložené vôbec.
- Ak vrecúško nevyneimate včas, dôjde k zníženiu nasávacieho výkonu vysávača.

Čistenie a výmena vstupných a výstupných filtrov

- Odistite poistku **A6** a odklopte veko **A4**. Po odklopení dôjde k aretácii veka **A4** v otvorenej polohe. Odistite západku, ktorá je umiestnená v hornej časti mriežky **A20**, a mriežku **A20** odklopte. Vyberte z nej vstupný filter **A21** a vyklepte ho mimo obytného priestoru. Potom ho inštalujte späť a uzavrite veko **A4**. V prípade, že je filter **A20** silne znečistený alebo javí známky opotrebovania, vymeňte ho za nový. Protizápalový karbónový filter Anti-Odour **A21** je dobré pravidelne meniť na zachovanie jeho absorpčnej funkcie.
- Odistite západky, ktoré sú umiestnené v hornej časti mriežky **A16**, a mriežku **A16** vyberte z vysávača. Z mriežky **A16** vyberte filter **A17**. Teraz stlačte západku, ktorá je umiestnená na pravej strane rámečka HEPA filtra **A15**, a HEPA filter **A15** vyberte z vysávača. Po vybratí oboja filtre **A17** a **A15** vyklepte mimo obytného priestoru. V prípade väčšieho znečistenia umyte filter **A17** vlažnou vodou. HEPA filter **A15** umyte pod slabým prúdom tečúcej vlažnej vody tak, aby voda vymyla nečistoty zo záhybov. Oba filtre **A17** a **A15** nechajte voľne uschnúť. Potom ich vložte späť na svoje miesto. Zhruba po 6 mesiacoch používania sa odporúča HEPA filter **A15** vymeniť za nový.



Upozornenie:

Skôr ako vložíte filtre späť do vysávača, uistite sa, že sú úplne suché.

- Znečistenie filtrov vedie k zníženiu ich účinnosti, a preto nezanedbávajte ich pravidelné čistenie.

Čistenie flexibilnej hadice, teleskopickkej trubice, kombinovanej podlahovej hubice, hubice na tvrdé podlahy, turbo kefy, mini turbo kefy, ohybnéj štrbinovej hubice, malej štrbinovej hubice a prachovej kefy

- Pokiaľ je prísušnosťou znečistené, demontujte ho z vysávača a odstráňte z neho všetky nečistoty (prach, vlasy, zvieracie chlpy a pod).
- Aby sa vám lepšie odstraňovali vlasy namotané na rotačnej kefe turbo kefy **A28** alebo mini turbo kefy **A29**, môžete ich rozstrihnúť nožnicami.

Čistenie vonkajšieho povrchu vysávača

- Vonkajší povrch čistite suchou alebo mierne navlhčenou handričkou. Potom ho vytrite riadne dosucha.
- Na čistenie vysávača nepoužívajte drôtenky, čistiace prostriedky s abrazívnym účinkom, riedidlá atď.
- Vysávač neponárajte do vody alebo inej tekutiny ani ich neoplachujte pod tečúcou vodou.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Menovitý rozsah napätia	220 – 240 V
Menovitý kmitočet	50/60 Hz
Menovitý príkon	800 W
Napájanie diaľkového ovládania	2x 1,5 V batérie typu AAA
Trieda ochrany (pred úrazom elektrickým prúdom).....	II
Hlučnosť.....	69 dB(A)
Kapacita prachového vrecúška	4 l
Trieda účinnosti HEPA filtra	H13
Dĺžka sieťového kábla	11 m
Akčný rádius	14 m

Deklarovaná hodnota emisie hluku je 69 dB(A), čo predstavuje hladinu A akustického výkonu vzhľadom na referenčný akustický výkon 1 pW.

Vysvetlenie technických pojmov

Stupeň ochrany pred úrazom elektrickým prúdom:

Trieda II – Ochrana pred úrazom elektrickým prúdom je zaistená dvojitou alebo posilnenou izoláciou.

Zmeny textu a technických špecifikácií vyhradené.

INFORMAČNÝ LIST PRODUKTU

Názov / ochranná známka	Sencor
Identifikačná značka modelu	SVC 9050BL
Trieda energetickej účinnosti*	A
Ročná spotreba energie (v kWh)**	23
Trieda účinnosti čistenia na koberce	A
Trieda účinnosti čistenia na tvrdé podlahy	A
Trieda emisií prachu z vysávača	A
Hladina akustického výkonu v dB(A)	69
Menovitý príkon (W)	800

* Trieda A (trieda s najvyššou účinnosťou, nízka spotreba elektrickej energie) až trieda G (trieda s najnižšou účinnosťou, vysoká spotreba elektrickej energie)

** Približná hodnota ročnej spotreby energie v kWh za rok na základe 50 cyklov čistenia. Skutočná ročná spotreba energie bude závisieť od toho, ako sa spotrebič používa.

Hodnoty boli stanovené v súlade s (EÚ) č. 665/2013.

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky sa nesmú pridať do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu.

Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a pomôžete prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžadujete od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta.

Prí nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

AK chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžadujete si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžadujete si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.